



**DOM - ZO 13, s.r.o., Technická inspekce COV**

Litomyšlská 560, CZ 560 02 Česká Třebová, IČ: 252 61 908

Certifikační orgán certifikující produkty



vydává

# CERTIFIKÁT

č. ZCV-22-114/C02

kterým osvědčuje, že subjekt

**METRANS DYKO Rail Repair Shop s.r.o.**

Sídlo: Podleská 926/5, Uhřetěves, 104 00 Praha 10

IČ: 451 49 755

prokázal shodu

**procesu svařování**

s technickými požadavky normy

**ČSN EN 15085-2:2021**

**v klasifikační úrovni CL 1**

v souladu s certifikačním schématem NKV-CS-001,  
vypracovaným podle certifikačního schématu 6 normy ČSN EN ISO/IEC 17067:2014

v následujícím rozsahu:

**Konstrukce, výroba, opravy, nákup a prodej svařovaných  
dílů železničních kolejových vozidel.**

Další informace týkající se rozsahu certifikace jsou uvedeny v příloze tohoto certifikátu,  
která tvoří jeho nedílnou součást a obsahuje 1 stranu.

Platnost certifikátu je podmíněna plněním norem, podle kterých je proces certifikován a plněním ustanovení  
smlouvy o kontrolní činnosti č. ZCV-22-114/S01 uzavřené mezi certifikovaným subjektem a certifikačním orgánem.

Subjekt certifikován od 10.04.2014

Platnost certifikátu do 07.04.2025

V České Třebové, dne 07.04.2022



Ing. Jaroslav Doležal  
Vedoucí Certifikačního orgánu



# DOM - ZO 13, s.r.o., Technická inspekce COV

Litomyšlská 560, CZ 560 02 Česká Třebová, IČ: 252 61 908

Certifikační orgán certifikující produkty



Příloha k certifikátu č. ZCV-22-114/C02

Strana 1

## Rozsah certifikace:

Adresa provozovny:	Prováděné činnosti podle ČSN EN 15085-2 čl. 4.2:
K Dílnám 967, 280 51 Kolín	D, P, M, S
Poznámka:	Malý výrobce ve svařování.

Metoda svařování (ISO 4063)	Skupina základního materiálu (CEN ISO/TR 15608)	Rozměry základního materiálu (mm)	Poznámka
111	1.2	$3,0 \leq t \leq 20,0$	BW – EN 288-3
111	1.2	$3,0 \leq t \leq 16,0$ $D \geq 54,0$	BW
111	1.2	$t \geq 5,0$	FW – více housenkami
111	1.3401 / 1.2	$5,0 \leq t \leq 35,4 / 3,0 \leq t \leq 7,2$	FW – manganové desky
111	1.1	$5,0 \leq t \leq 30,0$	návar – vaničky
111	1.1	$7,0 \leq t \leq 20,0$	návar – botka zdrže
111	5.1 / 1.1	plech $3,0 \leq t \leq 5,0$ tyč $30,0 \leq D \leq 40,0$	podložky na vřeteno šroubovky
111	1.1	$30,0 \leq t \leq 120,0$	návar
111	GJS-400-18-LT	$3,0 \leq t \leq 20,0$	FW
135	1.2	$t \geq 5,0$	FW – více housenkami
135	1.1	$1,5 \leq t \leq 5,0$	BW
141	23.1	$3,0 \leq t \leq 10,0$	BW
141	23.1	$3,0 \leq t \leq 10,0$	FW

## Pracovníci svářečského dozoru:

Pracovní funkce / úroveň dle EN 15085-2, čl. 5.3	Jméno, datum narození	Kvalifikace
Odpovědný svářečský dozor (SD) / A	Jiří Pospíšil, 29.03.1965	IWT/CZ 11063
První zástupce odpovědného SD / A	Jiří Nádeník, 14.03.1991	IWT/CZ 16058

Subjekt certifikován od 10.04.2014

Platnost certifikátu do 07.04.2025

V České Třebové, dne 07.04.2022



Ing. Jaroslav Doležal  
Vedoucí Certifikačního orgánu



**DOM - ZO 13, s.r.o., Technická inspekce COV**

Litomyšlská 560, CZ 560 02 Česká Třebová, IČ: 252 61 908

Pověřený certifikační orgán č. 704 v oblasti provádění certifikací procesu svařování pro skupinu ČD

vydává

# PROHLÁŠENÍ

č. ZCV-22-114/C03

Výrobce / opravce

**METRANS DYKO Rail Repair Shop s.r.o.**

Sídlo: Podleská 926/5, Uhřetěves, 104 00 Praha 10

IČ: 451 49 755

Provozovna: K Dílnám 967, 280 51 Kolín

**splňuje požadavky předpisu**

**ČD V95/5**

v platném znění.

Při posouzení shody dle normy ČSN EN 15085-2 (certifikát č. ZCV-22-114/C02) bylo prověřeno, že:

1. výrobce (opravce) do svého řízení procesu svařování zavedl a dodržuje požadavky předpisu ČD V95/5 v platném znění
2. znalosti svářečského dozoru (Jiří Pospíšil, OOS-S ev.č. 2016-064-S/ŽKV, Jiří Nádeník, OOS-S ev.č. 2017-037-S/ŽKV) z oboru svařování odpovídají požadavkům předpisu ČD V95/5 v platném znění
3. výrobce (opravce) vlastní aktuální originální výtisk předpisu ČD V95/5
4. klasifikační úroveň: CL1 – M, P, S, D
5. datum platnosti prohlášení do: **07.04.2025**

Způsobilost výrobce pro výrobu nádob na přepravu nebezpečných věcí podle předpisu RID je podmíněna „Osvědčením o odborné způsobilosti výrobce“ v klasifikační úrovni CL1, který vydává příslušný úřad (Dražní úřad).

Místo a datum:

V České Třebové, dne 07.04.2022

Petr Pařízek  
Vedoucí auditor



Ing. Jaroslav Doležal  
Vedoucí Certifikačního orgánu